

HOTEL VAN DE WEEK

Zien en gezien worden in Amsterdam



Een fantasierijke gevel in art nouveau maakt van hotel American iets bijzonders. Foto Toelman

Wie een citytrip in Amsterdam in stijl wil beleven, moet een kamer boeken in hotel American, voluit Crowne Plaza Amsterdam-American (\*\*\*\*), aan het Leidseplein. Met zijn klokrentoren en zijn fantasierijk metselwerk in art nouveau-stijl springt het gebouw meteen in het oog als je van de Stadhouderskade over de brug komt.

Eind 19de eeuw kocht architect Steingeweg een stuk grond aan het Leidseplein waar eens de Leidse Poort de grens van de stad markeerde. Hij had in de Verenigde Staten gestudeerd en een bijzonder ontwerp bedacht. Het neo-gotische gebouw dat in 1882 klaar was, kreeg een bronzen adelaar, indianenfiguurtjes en muurschilderingen van Amerikaanse landschappen mee. Vandaar de naam 'American Hotel'. Van in de beginjaren was het hotel een ontmoetingsplaats voor wie wilde gezien worden. Maar na twintig jaar raakte American Hotel wat verouderd, maar het werd vooral te klein. Er kwam een nieuwe bouwfase, waarbij architect Kromhout de art nouveau-stijl toevoegde. De naam 'American' bleef behouden en is sindsdien één van de

vaste herkenningspunten van de stad. Vandaag zijn er 174 luxekamers in art deco-stijl. Veel toeristen én Amsterdamers houden ervan. Ook kunstenaars beschouwen het als een vaste ontmoetingsplaats. Zo verbleef Simon Carmiggelt er regelmatig in 'zijn kamer' om er te schrijven, hoewel hij vlakbij woonde. Het hotel is ook een geklasseerd gebouw. Jammer genoeg kreeg de toegang in de jaren zeventig een moderne look, waardoor het art nouveau-uitzicht verloren ging. Het beroemde Café Americain, dat deel uitmaakt van het hotel, is gewoonweg prachtig met meubelen, ramen en luchters in art nouveau, Moors aandoende arabesken en olieverfschilderijen met tafereel uit Shakespeare's toneelstuk 'A Midsummer Night's Dream'.



Meubelen, ramen en luchters in art nouveau, en arabesken in Moorse stijl kleuren het Café Americain, deel van het hotel. Foto Corbis

RAPPORT SERVICE: 10/10 Zeer vriendelijk en attent personeel, zowel aan de receptie en in het restaurant als het kamerpersoneel. Gul met informatie over wat in de stad te beleven is. ONZE KAMER: 8/10 Mooi met alle comfort, ruime badkamer. Wij hadden evenwel uitzicht op een binnenkoer en niet op het plein of op de grachten. LIGGING: 10/10 Zeer goed, dichtbij de grachtengordel en op 10 minuten te voet van de Kalverstraat (winkelcentrum), het Vondelpark, het Rijksmuseum, het Van Goghmuseum, aanlegsteiger van de Museumboot. MAALTJEDEN: 9/10 Verzorgde buffetten in Café

Americain. Zeer rijk ontbijtbuffet. Jazzbrunch op zondagmiddag (22 euro, exclusief drank), ook voor niet-hotelgasten. Op andere momenten: gerechten van een internationale kaart. Ook in gebouwen: Bar Americain voor drankjes en cocktails. PRIJZEN: Kijk uit voor speciale weekendtarieven op de website. Vroeg boeken is goedkoop. VANAF: 158 euro per kamer per nacht met ontbijt. INFO: Crowne Plaza Amsterdam-American, Leidsekade 97, 10117 PN Amsterdam. Tel. 003120.556.3000. E-mail: american@basshotels.com - www.amsterdam-american.crowne.plaza.com. (HT)



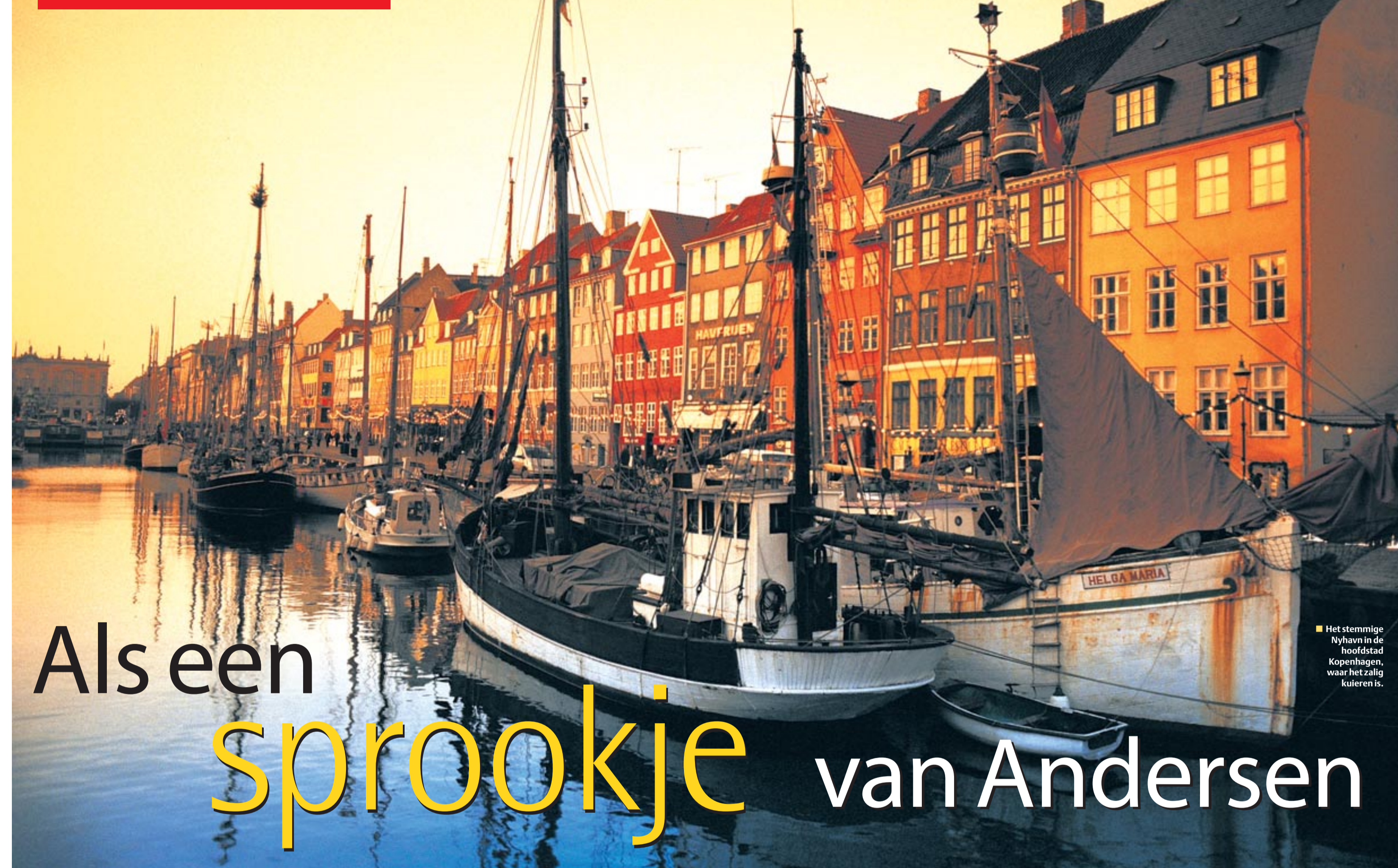
REISPASPOORT

NAAM: Herman Cole. BEROEP: taalanimator Italiaans, reisjournalist, copywriter, auteur toeristische boeken. LAATSTE BESTEMMING: Kopenhagen en Odense. VOLGENDE BESTEMMING: Sardinië, daarna Lucca en Genova, dan weer Denemarken. HOEVEEL PER JAAR GEMIDDELD OP REIS: drie maanden. HOEVEEL MAAL IN DENEMARKEN GEWEEEST: een keer of vijftien.

SERIE

MIJN DROOMLAND

Het hart van reisjournalist HERMAN COLE klopt in DENEMARKEN



Als een sprookje van Andersen

Net af van de middelbare school spoorde ik precies veertig jaar geleden via Keulen en Hamburg naar de Deense hoofdstad. Er was toen nog een rechtstreekse trein vanuit Brussel! Vraag me niet waarom ik zo nodig naar het Noorden wou. De gemiddelde Vlaming dacht toen nog dat daar winter en zomer ijsberen door de straten waggelden en dat alle mannen voorlopers van Hagar waren. Met een pluizige baard en een gehoorde helm!

Het had allemaal zo anders kunnen lopen. In december 2003 mocht ik bij Lannoo de bundel reisverhalen 'Italia Mia' publiceren. Over 35 jaar reizen door Italië. Daar staat op pagina 38: «Als de Blauwe Fee in de jaren zestig een ander toerpoeder had gebruikt, maakte ik nu misschien wel een boekje over Denemarken. En wat verder vertel ik hoe het liep toen ik in 1965 aan het Hoger Instituut voor Vertalers en Tolken in Antwerpen mijn keuzetalen moest bepalen: «Als op het programma ook Deens had gestaan, dan was die taal misschien mijn vak geworden. En Denemarken een deel van mijn leven en de draad erdoorheen rood-wit. Want in die zomervakantie had

Seeland en het eiland Funen was toen nog helemaal geen sprake. Ik trok Jutland binnen - waarmee Denemarken aan Duitsland vastzit - en verkende daar Vejle, Horsens met zijn fjord, Aarhus, Randers, Hobro, Holstebro, de havenstad Esbjerg. Ik sliep in knusse jeugdherbergen, wandelde over mooie stranden, ontmoette lieve mensen. En welke taal ik sprak? Ik had me door de editie 1949 van 'Deens voor de toerist' van prof. Dr. George Meir gewerkt. En kon in vloeiend Deens zeggen... dat ik geen Deens kende. Engels hielp, Duits kon héél soms, mijn eigen 'Sinnekloussen' werkte best. En gaandeweg leerde ik dat 'hajre' rechts is en 'venstre' links. Dat 'smør' voor boter staat, 'øl' voor bier en 'gammel' voor oud. Met het woord 'tændstikker' vroegen de Denen in de winkel naar lucifers.

Zonder bovenstukje Liefend en sporend ging het eerst naar Kopenhagen. Aan het koninklijk paleis vroegen speeldoelsofstandjes een sprookjesachtig ballet op, in het park aanbadden blonde freules de zon, zonder bovenstukje. Nieuwe vrienden in de jeugdherbergen aten smeerkaas met stukjes ananas. Ik spoorde naar Helsingør, waar Shakespeare Hamlet liet rondwandelen. Met de ferry ging het later oostwaarts naar Odense. Van de gedurfde brug-tunnelverbinding tussen het eiland

charmes van dat al te onbekende stukje Europa. Het leverde me in 1991 de 'Hans Christian Andersen Travel Writer Award' op. De ontdekkingen bleven komen: Skagen - het topje van Jutland - waar het Kattegat in het Skagerrak overloeft, Aalborg waar de Finse architect Alvar Aalto een boeiend museum ontwierp, het surfersparadijs Klimtøller waar we een eenvoudige ingrediënt als water, zand en wind een topvakantie bouwden, Silkeborg midden zijn tintelende meren, Roskilde en Ribe en al die andere plekken met een vikingverleden. En wat schonk het eiland Bornholm - helemaal in de Baltische Zee - ons prachtige uren fietsogenot. Denemarken is een echte bestemming voor wie houdt van buitenleven. Wist u dat de Deense kusten 7.300 km lang zijn? En dat het in de zomermaanden gemiddeld 745 zonnuren telt? Dat zijn er 150 meer dan bij ons.

Vriendelijke metropool Begin februari kon ik voor vier dagen naar Kopenhagen. Het moest wel, want dit jaar wordt wereldwijd Hans Christian Andersen gevierd, de beroemdste aller Denen. De auteur zag het levenslicht in 1805 in Odense. En dat was tussen 2 april en 6 december geweten hebben. Ik wou onder meer naar het Statens Museum for Kunst, voor de tentoonstelling

over zijn reizen en die van zijn zielsverwanten naar... Italië. En natuurlijk moest ook zijn geboortestad op het programma, want daar heeft men het HCA-museum volledig vernieuwd. Naar geen andere stad reis ik telkens opnieuw zo vol verwachting af als naar Kopenhagen. Dat was ook al zo toen ik er twee zomers geleden op de fiets arriveerde. Met Mia was ik over de Nationale Route 4 in de loop van een week helemaal van de westkust gekomen, meer dan 300 km. Zodra we de jeugdherberg aan de fjord van de koningsstad Roskilde achter de rug hadden, begon het toeren naar de torens van de hoofdstad.

Winterlandschap Dat weekend in februari liep het weer net zo. Het begon al meteen op de luchthaven van Kastrup, een moderne realisatie op mensmaat. Geen proserige tempel zoals Brussel Nationaal. Daar reed een gimmede trein voor, die me in 12 minuten tot in de stadskern bracht. Omdat de gloednieuwe vijfsterrenjeugdherberg met zijn 700 bedden pas in mei open, had ik ander schappelijk logies moeten boeken. Ik zette mijn spullen dus af in een van de 350 gloednieuwe kamers van Hotel Cab-Inn, alle van het formaat van een scheepskajuit. Met mijn Copenhagen Card op zak kon de zwerftocht beginnen. Toch weer handig dat pasje: je koopt het er mag dan gratis op alle openbaar vervoer in het ruime

hoofdstedelijke gebied en je komt - gratis of met korting - zestig bezienswaardigheden in. Met volle teugen Welen later en weer thuis tollen de beelden van die dagen door mijn hoofd: de heerlijke rondbier over de stad én de appeltaart met zure room in het dakrestaurant boven het Postmuseum, het prettig obullig ballet Napoli van August Bournonville in het gracieuze koninklijk theater, de filmavond met Al Pacino in 'The Merchant of Venice' vanuit het pluche van de honderd jaar oude bioscoop Grand Teatret, het warmbloedige Thomas Clausen Brasilian Quartet in het gezellige Copenhagen Jazz House. Toots Thiellemans heeft ook leuke herinneringen aan deze stad.

David van Michelangelo Weer zie ik me lopen door de oneindige lange centrale winkelwandelstraat Strøget. Met de vinger op de knip. De bus draagt me tot voor de poort van de Hirschsprungske Samling, waar de schilderijen de Lof van het Licht zingen, van Skagen tot in... Amalfi. De havenbus legt aan, ik wapper met de Copenhagen Card en krijg meteen mijn ding. Overdaad schaadt. Maar wat zie ik plots aan de overkant van het water, voor het pakhuis waar de Koninklijke Verzameling van Afgietsels wordt bewaard? De 'David' van

Michelangelo, de tweelingbroer van die in Firenze! Mocht het u nog niet zijn gevallen, ik ben het volkomen eens met het motto van Hans Christian Andersen: 'Reizen is Leven'.

DIT MOET JE WETEN OVER DENEMARKEN HOE ERHEEN: rechtstreeks Brussel-Kopenhagen met SAS (tel. 02/643.69.00), SN (tel. 070/35.11.11), Virgin (tel. 070/35.36.37), Maersk Air (tel. 02/712.64.30). MOOISTE PERIODE: de lange lichte zomer, de warmstemmige maand december ETEN EN DRINKEN: een glasje aquavit en dan wat plakjes gerookte zalm. FAVORIET RESTAURANT: Cap Horn, Nyhavn 21, in Kopenhagen, biologisch, gezellig, betaalbaar. OVERNACHTEN: www.cab-inn.dk (goed en goedkoop) of www.danhostel.dk (100 hoogwaardige jeugdherbergen) WAAR WORD JE STIL VAN: uitkijken over het water vanuit de tuin van het museum voor moderne kunst Louisiana in Humlebæk. MOOISTE GEBOUW: De Ronde Toren met zijn spiraalring en uitzicht. WELKE PLAATS MIJDEEN: als voertuiger het fietspad, want de vele tweewielers komen héél snel. WAARAAN ERGER JE JE: de vroege winkelsluiting op zaterdagmiddag. INFO: toerisme-cel bij de Deense Ambassade, Aarlenstraat 73, 1040 Brussel. Tel. 02/233.09.23. Voertalen telefoon Frans of Engels, materiaal in het Nederlands. Websites: www.visitdenmark.com (alles over het land in het Nederlands) - www.hca2005.com (alles over de Andersenviering) - www.wocw.dk (Kopenhagen en omgeving). LEZEN: Nu en altijd Hans Christian Andersen, vertaald Peter Heeg of Karen Blixen.



Het eiland Bornholm in de Baltische Zee, waar het heerlijk fietsen is.



Het standbeeld van Hans Christian Andersen in Odense, waar hij tweehonderd jaar geleden werd geboren.



De Storkfontein in Strøget, de winkelstraat in Kopenhagen.



Silkeborg en zijn tintelende meren.



Een vikingboot op de Ribe in Roskilde, waar ook het Vikingmuseum is gevestigd. Foto's www.visitdenmark.com

WANDEL AGENDA

ZATERDAG 5 MAART Maasmeechelen, 4-6-12-16-21 km, 7.00-15.00u, B.S.O. het Bosveld, Oude Baan 372, Hasselt-Bokrijk, 5-8-13-21-30 km, 8.00-15.00u, Zaal Bergen Brem, Genkersteenweg (N75). Leenhout, 7-15-20-30 km, 7.00-15.00u, Café Onder de Toren, Stoffezandstraat 2. Brugge-Sint-Andries, 5-7-11-17-21 km, 8.00-15.00u, G.B.O. De Varen, Nieuwe Sint-Annadreef 27. Evergem, 7-14-21 km, 8.00-15.00u, M.P.L. 'Vurstaen', Vurstaen 25. Lommel, Eurardus-30u (25 tot 150 km, 11.00u (+ om de 5 u), Zaal Den Bourgondier, Dorp 12. Wortegem-Petegem-Esegem, 5-12-18-23 km, 8.00-15.00u, Parochiezaal, Eisegemplein 15. Staden, 5-7-11-15-23 km, 8.00-15.00u, Vrije Basisschool, Bruggestraat 24. Sint-Lievens-Houtem, 6-10-16 km, 8.00-15.00u, Verwarmede tent, Dries. ZONDAG 6 MAART Langdorp-Gijmel, 4-8-12-15-20-30-43 km, 7.00-15.00u, Parochiezaal O.L.V. Fatima, Oude Mechelselbaan. Kessel-Station, 4-7-15-20-25-30 km, 8.00-15.00u, Parochiezaal, Torenvenstraat. Gingevel, 4-6-9-12-16-21-30 km, 7.00-15.00u, Eikenryck, Sint-Pieterstraat. Gruitrode, 4-8-12-16-20 km, 7.00-15.00u, Cultureel Centrum, Royerplein 1. Kampenhout, 6-11-15-20-24 km, 7.30-15.00u, Zaal Ter Bronnen, Tiendeschuurstraat 17. De Pinte, 6-10-13-18 km, 8.00-15.00u, Zaal Begonia, Pintestraat 22. Torhout, 4-6-12-18-24-35-50 km, 7.00-15.00u, Sportcomplex, Industrielaan 14. Stekene-Klein-Sinaai, 6-12-20-30 km, 8.00-15.00u, Boudelo-centrum, Kasteelstraat. Erpe-Mere/Mere, Provinciale Wandeldag Oost-Vlaanderen, 5-11-15-20-27-32 km, 7.00-15.00u, Sporthal Sint-Bavo, Sint-Bavoweg. MAANDAG 7 MAART Mol-Sluis, 4-7-16-25 km, 9.00-16.00u, Café Smeije, De Koestel, Sluis nr. 180. Betekom, 4-6-10-16 km, 8.00-17.00u, Meubelen Verhaegen, Grotebaan 115. Bavelkove, 6-12-18 km, 9.00-16.00u, Zaal Ter Eiken, Kervijnstraat 4. WOENSDAG 9 MAART Lanaken-Gellik, 4-8-12 km, 9.00-15.00u, O.C. Gellik, Biesweg 18. Oosterzele, 6-10-14-21 km, 8.00-15.00u, Taverne Caravelle, Dorp 89. DONDERDAG 10 MAART Diest, 4-6-12-20 km, 8.00-15.00u, Kantine K.T.H. Leopoldvest. Lommel-Centrum, 5-10-15 km, 8.00-16.00u, Taverne De Lossing, Lossingweg 21. Pepingen-Heikruis, 7-12-18-24-30-36-50 km, 13.00-17.00u, Cultureel centrum van Heikruis, rechts van de voorgevel van de kerk, naast de pastorie.

MAANDAG 7 MAART Mol-Sluis, 4-7-16-25 km, 9.00-16.00u, Café Smeije, De Koestel, Sluis nr. 180. Betekom, 4-6-10-16 km, 8.00-17.00u, Meubelen Verhaegen, Grotebaan 115. Bavelkove, 6-12-18 km, 9.00-16.00u, Zaal Ter Eiken, Kervijnstraat 4.

WOENSDAG 9 MAART Lanaken-Gellik, 4-8-12 km, 9.00-15.00u, O.C. Gellik, Biesweg 18. Oosterzele, 6-10-14-21 km, 8.00-15.00u, Taverne Caravelle, Dorp 89.

DONDERDAG 10 MAART Diest, 4-6-12-20 km, 8.00-15.00u, Kantine K.T.H. Leopoldvest. Lommel-Centrum, 5-10-15 km, 8.00-16.00u, Taverne De Lossing, Lossingweg 21. Pepingen-Heikruis, 7-12-18-24-30-36-50 km, 13.00-17.00u, Cultureel centrum van Heikruis, rechts van de voorgevel van de kerk, naast de pastorie.

FIETS AGENDA

ZATERDAG 5 MAART Begijnendijk, Brevet 35 km, 12.30-14 u, Café De Grote Pint, Liersesteenweg. Brasschaat, 55 km, 12-14 u, Café Bellevue, Bredabaan 1045. Genk, Brevet 25 km, 9-11 u, Schutterslokaal De Richter, Gellieren z/n. Gentbrugge, Brevet 35 km, 8-10.30 u en 12-14 u, Volkshuis De Roos, Wolterslaan 44. Leopoldsburg, Brevet 35 km, 8.30-11 u, Cultureel Centrum, Kastanjelaan z/n. Leupegem, Brevet 35 km, 8-10 u en 13-15 u, Populierenhof, Moerhuizestraat 50. Oostakker, 30 km, 9.30-10 u, Basliek Oostakker. Oostduinkerke, 15-33-45 km, 9-13 u, Sporthal. Oostende, Brevet 50 km, 9-13 u, Café De Vasschaard, Oudstrijdersplein. Tielen, 45 km, 12-14 u, Parochiezaal, Kasteeldreef. ZONDAG 6 MAART Anzegem, Bosveldtoericht (15-30-55 km), 8.30-11 u, Nieuwe Centrumschool, Kerckestraat. As, Brevet 35 km, 9-10.30 u, Taverne Centrum, Dorpsstraat 66. Eddegem, 45 km, 7.30-10 u, Zaal Crypte, Lourdeslaan 2. Gentbrugge, Brevet 35 km, 8-10.30 u, Volkshuis De Roos, Wolterslaan 44. Gooik, MTB (12-25-45 km), 8.30-11 u, Terrain VC Kester, Edingsesteenweg. Heule (Kortrijk), 25-49 km, 8-11 u, De Warande, Heirweg 132. Leupegem, Brevet 35 km, 8-10 u, Café Edelweiss, Lobberstraat 10. Lommel, Veldtoericht (23-41 km), 8.30-10.30 u, Sporthal De Souverein, Sportveldensstraat. Maldegem, Brevet 35 km, 8-10 u, Populierenhof, Moerhuizestraat 50. Schaffen, MTB (25-45 km), 8.30-10.30 u, Voetbalcentrum Sparta. Sterrebeek, 25-40-60-80-80, 7.30-10.30 u, Jeugdhuis Tonzent, Zeeenstraat.

ZOEKERTJES

TROUWEN IN BUITENLAND Na verscheidene jaren samen en twee schattige kinderen willen wij met zijn vierjes in het buitenland onze liefde voor elkaar bevestigen door mekaar het jaarwoud te geven. Wie heeft tips om te trouwen in het woud of dichtbij? janzant@telenet.be KAAPVERDISCHE EILANDEN Wij plannen een reis naar kaapverdische eilanden in de loop van juli/aug. Wij zijn noch zonnekloppers noch duikers. Welke zijn de andere mogelijkheden van deze bestemming? www.droros@sky.net TOSCANE Wij zouden graag deze zomer naar Toscane gaan. Heeft iemand adresjes van vakantiehuizen, kleine hotelletjes of bij particulieren? Wij fietsen ook graag. Adresjes van chambres d'hotes in Frankrijk zijn eveneens welkom. mailreanrbor@hotmail.com Ook een reisvoetsteekje: marc.yttenhove@persgroep.be.